Совет Безопасности

UN LIBRARY

PROVISIONAL

OCT 14 1992

S/PV.3124

13 October 1992

UN/SA COLLECTION

RUSSIAN

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ О ТРИ ТЫСЯЧИ
СТО ДВАДЦАТЬ ЧЕТВЕРТОМ ЗАСЕДАНИИ,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк,
во вторник, 13 октября 1992 года, в 16 ч. 30 м.

Председатель: г-н МЕРИМЕ (Франция)

- | | | |
|---------------|---|----------------------|
| <u>Члены:</u> | Австрия | г-н ХОХЕНФЕЛЛЬНЕР |
| | Бельгия | г-н ВАН ДАЛЬ |
| | Кабо-Верде | г-н БАРБОЗА |
| | Китай | г-н ЛИ ДАОИЙ |
| | Эквадор | г-н ПОССО СЕРРАНО |
| | Венгрия | г-н ЭРДЕШ |
| | Индия | г-н СРИНИВАСАН |
| | Япония | г-н ХАТАНО |
| | Марокко | г-н БЕНДЖЕЛЛУМ-ТУИМИ |
| | Российская Федерация | г-н ВОРОНЦОВ |
| | Соединенное Королевство Великобритании
и Северной Ирландии | сэр Дэвид ХАННЕЙ |
| | Соединенные Штаты Америки | г-н УОТСОН |
| | Венесуэла | г-н АРРИА |
| | Зимбабве | г-н МУМБЕНГЕГВИ |

В настоящем отчете содержатся подлинные тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности.

Поправки должны представляться только к подлинным текстам выступлений. Они должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, Управление по обслуживанию конференций (Chief of the Official Records Editing Section, Office of Conference Services, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), а также быть внесены в один из экземпляров отчета.

Заседание открывается в 16 ч. 30 м.

УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

Повестка дня утверждается.

ПОЛОЖЕНИЕ В КАМБОДЖЕ

ВТОРОЙ ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О ПРОГРЕССЕ, ДОСТИГНУТОМ В ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ВРЕМЕННОГО ОРГАНА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В КАМБОДЖЕ (S/24578)

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-французски): Теперь Совет Безопасности переходит к рассмотрению пункта, стоящего на его повестке дня. Совет Безопасности проводит заседание в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее консультаций.

На рассмотрение членов Совета представлен содержащийся в документе S/24578 второй доклад Генерального секретаря о прогрессе, достигнутом в деятельности Временного органа Организации Объединенных Наций в Камбодже. На рассмотрение членов Совета представлен также документ S/24652, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе предшествовавших заседанию консультаций Совета.

Я понимаю так, что Совет готов приступить к голосованию по находящемуся на его рассмотрении проекту резолюции. Если не будет возражений, я поставлю проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за: Австрия, Бельгия, Кабо-Верде, Китай, Эквадор, Франция, Венгрия, Индия, Япония, Марокко, Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Венесуэла, Зимбабве

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-французски): За проект резолюции подано 15 голосов. Таким образом проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 783 (1992).

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения пункта, стоящего на его повестке дня. Совет Безопасности будет по-прежнему держать данный вопрос в поле своего зрения.

Заседание закрывается в 16 ч. 35 м.